

Öffnungszeiten Otevřeno

November bis März, täglich (außer Mo) von 9 bis 17 Uhr
 Listopad až březen, denně (kromě pondělí) od 9 do 17 hodin
 April bis Oktober, täglich von 9 bis 18 Uhr
 Duben až říjen denně od 9 do 18 hodin
 Januar: geschlossen Leden: zavřeno

**Eintrittspreise Vstupné**

Erwachsene 4,00 € | Ermäßigt 3,00 €
 Dospělí 4,00 € | Zlevněné vstupné 3,00 €
 Familienkarte 8,50 € | Jahreskarte 10,00 €
 Rodinné vstupné 8,50 € | Roční vstupenka 10,00 €
 Schulklassen Kind 1,00 € | Begleitperson 2,00 €
 Školní třídy – žák 1,00 € | Školní třídy – doprovod 2,00 €

Haus der Böhmischen Schweiz Dům Českého Švýcarska**Öffnungszeiten Otevřeno**

Januar bis Februar täglich von 9 bis 16 Uhr
 Leden až únor denně od 9 do 16 hodin
 März bis Mai und September bis Dezember täglich von 9 bis 17 Uhr
 Březen až květen a září až prosinec denně od 9 do 17 hodin
 Juni bis August täglich von 9 bis 18 Uhr
 Červen až srpen denně od 9 do 18 hodin

Eintrittspreise Vstupné

Erwachsene 50 Kč | Ermäßigt 25 Kč | Familienkarte 80 Kč
 Dospělí 50 Kč | Zlevněné vstupné 25 Kč | Rodinné vstupné 80 Kč

Kombiticket Kombiniovaná vstupenka

Erwachsene 5,00 € | Ermäßigt 4,00 € | Familie 10,00 €
 Dospělí 5,00 € | Zlevněné vstupné 4,00 € | Rodinné vstupné 10,00 €

Historischer Personenaufzug Historický výtah**Fahrzeiten Provozní doba**

April/Oktober von 9 bis 18 Uhr
 Duben/říjen od 9 do 18 hodin
 Mai bis September von 9 bis 19 Uhr
 Květen až září, od 9 do 19 hodin
 November bis März von 9 bis 17 Uhr
 Listopad až březen, od 9 do 17 hodin

**Preise Ceny**

Erwachsene 1,80 € | Hin- und Rückfahrt 2,80 €
 Ermäßigt 1,40 € | Hin- und Rückfahrt 2,20 €
 Familie 4,00 € | Hin- und Rückfahrt 7,20 €

Auf insgesamt drei Ausstellungs-Etagen erleben Sie die Entstehung der einzigartigen Felslandschaft des Elbsandsteingebirges und besondere Vertreter der Tier- und Pflanzenwelt. Sehen Sie außerdem einen Ameisenzoo, einen Gang durch die Nacht sowie mehrere Multivisionen. Alle Ausstellungstexte und Filme sind auf Tschechisch und Deutsch.

Expozice rozprostírající se na třech poschodích je věnována vzniku krajiny a přírodě Labských pískovců. Seznámíte se s domácími zástupci z říše zvířat i rostlin. Uvidíte tu mimo jiné mravenčí zoo, noční život v přírodě a multimediální prezentace. Dvojazyčná expozice (česky a německy) je bezbariérová a vhodná i pro rodiny s dětmi.

Planen Sie ungefähr 2 Stunden für den Luchsweg und 2 Stunden für den Besuch des NationalparkZentrums ein.

Naplánujte si zhruba dvě hodiny na návštěvu Rysí stezky a dvě hodiny na prohlídku Informačního střediska Národního parku Saské Švýcarsko.

Kindergruppen, die mehr über den Luchs erfahren möchten, können nach Anmeldung an Bildungsprogrammen teilnehmen.

Pro skupiny dětí, které se o rysovi chtějí dozvědět více, je připraven vzdělávací program (nutno přihlásit se předem).

Sächsische Landesstiftung
Natur und Umwelt

Sächsische Landesstiftung Natur und Umwelt
 Saská zemská nadace přírody a životního prostředí
 NationalparkZentrum Sächsische Schweiz
 Informační středisko Národního parku Saské Švýcarsko
 Dresdner Straße 2 B · 01814 Bad Schandau
 Tel. 035022 502-42 · Fax 035022 502-33
 nationalparkzentrum@lanu.de · www.lanu.de

Titelfoto: Peter Lindel, Dortmund | Gestaltung: www.oe-grafik.de



Der Luchsweg
Rysí stezka
in Bad Schandau
v Bad Schandau



Luchsweg – Leitsystem Rysí stezka – navigační systém



Der Luchsweg ist überwiegend mit Hilfe kleiner Luchsspuren gekennzeichnet, welche sich ca. alle 10 m auf den Pflastersteinen des Fußgängerweges befinden.

Rysí stezka je vyznačena malými rysími stopami. Najdete je každých cca 10 metrů na dlažebních kamelech, které jsou umístěny na stezce pro pěší.

Luchsweg – Stationen Rysí stezka – zastavení

1 »Wo wohne ich?«
Begehrter Stadtplan

2 »Sehen wie ein Luchs«
Aussichtsfernrohr

3 »Springen wie ein Luchs«
Weitsprunganlage

4 Holz-Puzzle

1 »Kde bydlím?«
Interaktivní plán města

2 »Mít oči jako rys«
Vyhledkový dalekohled

3 »Skákat jako rys«
Sektor pro skok daleký

4 Dřevěné puzzle

5 »Hören wie ein Luchs«
Hörstation

6 »Schleichen wie ein Luchs«
Am Aussichtspunkt »Karls Ruhe« kann man zur Ruhe kommen, die schöne Aussicht auf das Elbtal genießen, aber auch ein kleines Anschleichspiel spielen.

5 »Slyšet jako rys«
Poslechová stanice

6 »Plížit se jako rys«
Na vyhlídce »Karls Ruhe« si můžete užít nejen klid a krásný pohled do údolí Labe, ale také malou hru, při které se budete plížit.